

CERTIFICATO CERTIFICATE

(di conformità) / (of conformity)

Conformità basata sulla garanzia totale di qualità
Conformity based on full quality assurance

In accordo alla direttiva 2014/68/UE / according to directive 2014/68/EU

Certificato-Nr. / Certificate No.: H - 2017/L/126 rev.12

Nome ed Indirizzo del Fabbricante
Name and address of the manufacturer:

Officine Orobiche S.r.l.
via Giorgio Paglia, 22
24050 Zanica (BG)

Si certifica che il fabbricante ha istituito un sistema di qualità per la fabbricazione, progettazione e prove di attrezzature a pressione in accordo alla direttiva 2014/68/UE. Il fabbricante è autorizzato a contrassegnare le attrezzature a pressione prodotte all'interno della gamma di sistema di qualità con il seguente marchio:

We hereby certify that the manufacturer has established a quality system for the manufacturing, design and testing of pressure equipment according to directive 2014/68/EU. The manufacturer is entitled to mark the pressure equipment produced within the range of the quality system with the following mark:

CE 2580

Verificato in accordo alla dir. 2014/68/UE

Tested according to dir. 2014/68/EU

Rapporto Nr. / Test No.:

Gamma di prodotti:/ Range of product.:

Conformità basata sulla garanzia totale di qualità
(Modulo H)

Conformity based on full quality assurance (module H)

791/P/2026/L/2841

Interruttori di livello⁽¹⁾, misuratori di portata⁽¹⁾, indicatori visivi di flusso⁽¹⁾, flussostati⁽¹⁾, indicatori di livello⁽¹⁾, camere per trasmettitori di livello⁽¹⁾, serbatoi⁽¹⁾, elementi di portata⁽¹⁾⁽²⁾ / *Level switches⁽¹⁾, flow meters⁽¹⁾, visual flow indicators⁽¹⁾, flow switches⁽¹⁾, level indicators⁽¹⁾, chambers for level transmitters⁽¹⁾, tanks⁽¹⁾, flow elements⁽¹⁾⁽²⁾*

(dettagli in Allegato 1 / *details in Annex 1*)

(1) **Officine Orobiche Srl, Via Giorgio Paglia 22 – 24050, Zanica (BG)**

(2) **General Vessels Srl, Viale Aldo Moro 7 – 26017, Trescore Cremasco (CR)**

Luogo di Produzione
Place of manufacturing

Il /Luogo
Date/ Place

23/03/2026, Cerro Maggiore

TÜV NORD Italia S.r.l.
Organismo di Certificazione.

Prima emissione / *First issue* **24/03/2017**

Emissione corrente / *Current issue* **23/03/2026**

Scadenza / *Expiry* **23/03/2029**



Porelli, Ing. Stefano

Organismo Notificato/ Notified Body, 2580

TÜV NORD Italia S.r.l.
Sede legale e operativa Cerro Maggiore
Via Filippo Turati, 70, 20023 CERRO MAGGIORE (MI),
Phone: +39 0331 541488, Fax: +39 0331 478854 E-Mail: info@tuev-nord.it

Organismo Notificato per la direttiva sugli apparecchi a pressione (2014/68/UE)
Notified Body for Pressure Equipment Directive (2014/68/EU)



Il presente certificato può essere pubblicato solo in forma integrale.

Estratti o modifiche richiedono il previo consenso di TÜV NORD Italia S.r.l.

This Certificate may be issued only in integral form.

Extracts or alterations require the prior consent of TÜV NORD Italia S.r.l.

Allegato 1 / Annex 1

rev.10 23.03.2026

a / to

Certificato-Nr. / Certificate No.:

H - 2017/L/126 rev.12

**ELENCO ATTREZZATURE A PRESSIONE AUTORIZZATE A
MARCATURA CE
LIST OF PRESSURE EQUIPMENT AUTHORIZED TO BE CE-MARKED**

<p>Attrezzature a pressione (dettaglio) <i>Pressure Equipment (details)</i></p>	<p>Interruttori di livello⁽¹⁾, serie: <i>Level switches⁽¹⁾, series:</i> 10 – 20 – 30 – 40 – 50 – 60 – 70 – 80 – 1020 – 3060 – 3070 – 4060 – 4070 – 6000 – 7000</p> <p>Misuratori di portata⁽¹⁾, serie: <i>Flow meters⁽¹⁾, series:</i> FD – 500 – FTV – RV v TMN 250 – TMG 250 – TMS 100 – 212 – 212R – 231 – 231R 110 – 130 – 132 – 140 – FTP 100 – FTP 200</p> <p>Indicatori visivi di flusso⁽¹⁾, serie IVF: <i>Visual flow indicators⁽¹⁾, IVF series:</i> SPO – SPA – SPD – SLE – SCE – SBE – E – SLF – SBF</p> <p>Flussostati⁽¹⁾, serie: <i>Flow switches⁽¹⁾, series:</i> CV – TGO – PLD – CVO – CVM – PL</p> <p>Indicatori di livello⁽¹⁾, serie: <i>Level indicators⁽¹⁾, series:</i> 2000 – TLT – ELG – RHH</p> <p>Camere per trasmettitori di livello⁽¹⁾, serie: <i>Chambers for level transmitters⁽¹⁾, serie:</i> CHA</p> <p>Serbatoi⁽¹⁾ <i>Tanks⁽¹⁾</i></p> <p>Elementi di portata, serie: <i>Flow elements, series:</i> FE MR⁽¹⁾ – FE FN⁽¹⁾ – FE VT⁽²⁾ – FE VCM⁽¹⁾ – FE WM⁽¹⁾ – FE ROM⁽¹⁾</p>
--	--

Luogo di Fabbricazione:
Manufacturing Location:

- (1) Officine Orobiche Srl, Via Giorgio Paglia 22 – 24050, Zanica (BG)
(2) General Vessels Srl, Viale Aldo Moro 7 – 26017, Trescore Cremasco (CR)

